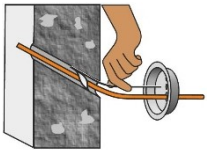
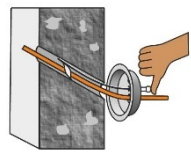
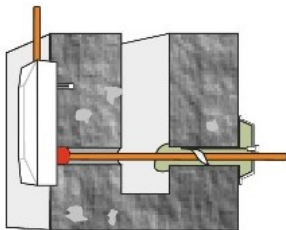
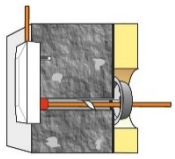
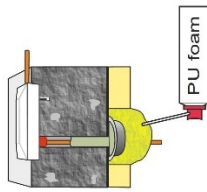


<p><b>(D) Ergänzende Montageanweisung für Einzel-Mauerdurchführung Typ MD1-Ftth – Schrägeinführung</b></p> <p><b>(GB) Supplementary installation instructions for single wall ducting type MD 1-Ftth – angled penetration</b></p> <p><b>(NL) Aanvullende montage instructie voor enkelvoudige muurdoorvoerdichting type MD 1-Ftth – schuine invoering</b></p>			
			
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Leerrohr durch die Bohrung ins Gebäudeinnere führen, Ankerstange über das Rohr in die Bohrung schieben</li> <li>▪ Guide the duct through the hole into the building, push the anchor rod over the pipe into the hole</li> <li>▪ Voer de duct door het boorkanaal het gebouw binnen, schuif de ankerstang over de duct het boorgat in</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Zur Montage der Abdeckkappe ca. 50 mm der Ankerstange waagrecht abwinkeln, weitere Montage wie bei Standardbauweise beschrieben</li> <li>▪ To mount the cover cap, bend approx. 50 mm of the anchor rod horizontally, further assembly as described for standard design</li> <li>▪ Om de afdekkap te monteren, buigt u ongeveer 50 mm van de ankerstang horizontaal, verdere montage zoals beschreven voor standaardmontage</li> </ul>	
<p><b>(D) Ergänzende Montageanweisung für Einzel-Mauerdurchführung Typ MD1-Ftth – Doppelementwand mit Luftspalt</b></p> <p><b>(GB) Supplementary installation instructions for single wall ducting type MD 1-Ftth – Double element wall with air gap</b></p> <p><b>(NL) Aanvullende montage instructie voor enkelvoudige muurdoorvoerdichting type MD 1-Ftth – spouwmuur</b></p>			
		<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Montage erfolgt wie bei Standardbauweise</li> <li>▪ Bohrkanal im äußeren Teil der Wand wird vollständig ausgeschäumt</li> <li>▪ Überschüssiges Gießharz expandiert in den Hohlraum und härtet dort vollständig aus</li> <li>▪ Installation takes place as in standard construction</li> <li>▪ Drilling channel in the outer part of the wall is completely filled with foam</li> <li>▪ Excess casting resin expands into the cavity and hardens completely there</li> <li>▪ Installatie conform de standaard installatie instructie</li> <li>▪ Boorkanaal in het buitenste deel van de muur is volledig gevuld met schuim</li> <li>▪ Overtollige giethars expandeert in de holte en hardt daar volledig uit</li> </ul>	
<p><b>(D) Ergänzende Montageanweisung für Einzel-Mauerdurchführung Typ MD1-Ftth – Gebäude mit Wärmedämmung</b></p> <p><b>(GB) Supplementary installation instructions for single wall ducting type MD 1-Ftth – Buildings with thermal insulation</b></p> <p><b>(NL) Aanvullende montage instructie voor muurdoorvoerdichting type MD 1-Ftth – Gebouw met warmteisolatieplaten</b></p>			
			
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Wärmedämmung mit geeignetem Fräskopf mit Durchmesser 120 mm entfernen, Montage der MD1 erfolgt wie bei Standardbauweise direkt auf der Gebäudeabdichtung</li> <li>▪ Remove thermal insulation with a suitable milling head with a diameter of 120 mm, installation of the MD1 takes place directly on the building seal, as with standard construction</li> <li>▪ Verwijder de thermische isolatie met een geschikte freeskop met een diameter van 120 mm, Installatie van de MD1 vindt direct op de gebouwfadichting plaats, zoals bij de standaard constructie</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Weggefräste Wärmedämmung mit geeignetem PUR-Schaum ersetzen</li> <li>▪ Replace thermal insulation which has been removed by milling with suitable PUR foam</li> <li>▪ Vervang de weggefreemde thermische isolatie door geschikt PUR-schuim</li> </ul>	
<p><b>FILOform B.V.</b> De Kraaldert 2 4191 PH Geldermalsen Nederland T: +31 (0)345 58 82 20 F: +31 (0)345 58 82 21 E: info@filoform.com</p>	<p><b>FILOform UK</b> Unit K, Lambs Farm Business Park, Basingstoke Road, Swallowfield, Reading, Berkshire, RG7 1PQ T: +44 (0)118 9886873 F: +44 (0)118 9886576 E: info@filoform.co.uk</p>	<p><b>FILOform GmbH</b> Kupferschmidstraße 86 79761 Waldshut-Tiengen Deutschland T: +49 (0)7741/92 25-0 F: +49 (0)7741/92 25-29 E: verkauf@filoform.com</p>	<p>MA131900Int © FF Datum: 2020-05-12 ersetzt: 2018-10-05 gezeichnet: HS geprüft: lvd  <b>Made in the EU</b></p>

Filoform GmbH · Kupferschmidstr. 86 · 79761 Waldshut-Tiengen

Klaus Faber AG  
Europaallee 33  
66113 Saarbrücken

Waldshut-Tiengen, 11. September 2023

## **Obligatorische Schulung für den Einsatz von PU-Harzen**

Lieber Kunde,

Sicherheit steht bei Filoform und der CRH-Gruppe an erster Stelle. Mit diesem Schreiben möchten wir Sie über eine Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 (REACH-Verordnung) bezüglich der Verwendung von Polyurethan-Kunstharzen informieren.

Aufgrund der geänderten REACH-Verordnung ist ab dem 24.08.2023 für gewerbliche Anwender von PU-Harzen eine abgeschlossene Schulung zum sicheren Arbeiten mit Diisocyanaten verpflichtend. Dies betrifft die Härter-Komponente (P-MDI), die in den Filoform Polyurethan-Kunstharzen verwendet wird.

In Europa gibt es viele Industrien, die mit Diisocyanaten arbeiten, bei denen die Exposition gegenüber freiem Isocyanat zu hoch sein kann. Diisocyanate können bei unsachgemäßem Umgang zu irreversiblen Überempfindlichkeiten führen. Das Expositionsrisiko ist bei der Verwendung von Filoform-Produkten äußerst gering, was jedoch nichts an der Tatsache ändert, dass bei unvorsichtiger Verwendung ein Expositionsrisiko besteht. Das Verhalten am Arbeitsplatz ist der Schlüssel zur sicheren Verwendung von Diisocyanaten.

Um diesem potenziellen Risiko zu begegnen, führt die REACH-Verordnung obligatorische Schulungen ein, um den Arbeitnehmern zu helfen, die Risiken zu verstehen und die Exposition gegenüber Isocyanaten zu minimieren.

Alle Informationen zum obligatorischen Online-Sicherheitstraining sowie eine FAQ-Bereich finden Sie auf unserer Website unter [www.filoform.de/sicherheitstraining](http://www.filoform.de/sicherheitstraining).

Haben Sie nach der Lektüre der oben genannten Website Fragen zu den obligatorischen Schulungen? Dann wenden Sie sich an unseren Vertrieb unter der Telefonnummer +49 (0)77 41 92 25-0 oder per E-Mail an [verkauf@filoform.com](mailto:verkauf@filoform.com).

Mit freundlichen Grüßen

Filoform GmbH



Wulf Weigel

Geschäftsführer